



39^e session de l'Assemblée de l'OACI

(27 septembre – 7 octobre 2016)

COMITÉ D'ACCUEIL DES PERSONNES ACCOMPAGNANT LES PARTICIPANTS

PROGRAMME DES ACTIVITÉS 2016

Le Secrétariat de l'OACI souhaite cordialement la bienvenue aux personnes qui accompagnent les participants à la 39^e session de l'Assemblée de l'OACI, du 27 septembre au 7 octobre 2016.

Vous trouverez ci-joint le programme des activités qui vous sont proposées à l'occasion de votre séjour à Montréal. Nous espérons qu'il saura vous intéresser et vous divertir.

Le bureau du comité d'accueil sera ouvert au rez-de-chaussée du siège de l'OACI ; des membres du Secrétariat y offriront leurs services de 8 h 30 à 17 heures, pendant la première semaine de l'Assemblée (sauf le samedi) ainsi que les lundi et mardi (3 et 4 octobre) de la deuxième semaine. Les mercredi, jeudi et vendredi (5, 6 et 7 octobre), le bureau sera ouvert de 8 h 30 à 13 heures seulement.

Les personnes qui souhaitent prendre part aux activités prévues devront se préinscrire par courriel auprès d'Ariane Proulx, coordinatrice du comité d'accueil, à l'adresse aproulx@icao.int, en indiquant les activités qui les intéressent et en fournissant tous les renseignements (nom, délégation, adresse, numéro de téléphone, courriel et photo pour la préparation de leur badge d'accès). À leur arrivée au siège, elles devront **obligatoirement se présenter au bureau du comité d'accueil et remplir les coupons d'inscription** qui figurent à la suite de la description de chacune des activités du présent programme. **Les badges d'accès leur seront aussi remis au bureau du comité d'accueil.**

Veillez noter qu'une date limite d'inscription sur place est fixée pour chaque activité. Veillez conserver votre reçu car il vous sera demandé de le présenter au départ de l'activité que vous avez choisie.

Si vous deviez annuler votre participation, ne manquez pas de le signaler dès que possible par téléphone au 514-954-8219, poste 8660, ou à l'adresse aproulx@icao.int, car il y a toujours une longue liste d'attente pour participer aux activités proposées.

Le nombre de places étant limité à bord des autocars, **la priorité d'inscription est réservée aux personnes venues de l'extérieur.** Les résident(e)s figureront sur une liste séparée, établie dans l'ordre des demandes, **sauf si une telle personne** souhaite être accompagnée par une **personne résidente** de sa délégation, auquel cas cette dernière sera inscrite sur la liste **prioritaire.**

Les départs se feront **ponctuellement** aux heures indiquées.

Les participants aux activités sont priés de **porter leur badge.**

Le personnel du bureau d'information de l'Assemblée est à votre disposition pour tout autre renseignement ou conseil.

COMITÉ D'ACCUEIL OACI — A39

PROGRAMME DES ACTIVITÉS 2016

INSCRIPTION : Les dates indiquées sont les dates limites. Nous vous encourageons toutefois à vous préinscrire dès que possible par courriel.

DATE ET HEURE	ACTIVITÉ	HÔTE(S)	DATE LIMITE D'INSCRIPTION
MARDI 27 septembre 15 h – 17 h	Thé d'accueil	M ^{me} N. Aliu OACI	Vendredi 23 septembre, fermeture des bureaux (préinscription par courriel)
VENDREDI 30 septembre 8 h – 13 h	Excursion – visite de Montréal	Ville de Montréal	Jeudi 29 septembre, midi
LUNDI 3 octobre 7 h 15 – 18 h 30	Une journée à Québec	Gouvernement du Québec	Jeudi 29 septembre, midi
MERCREDI 5 octobre 7 h 15 – 18 h 45	Une journée à Ottawa	Gouvernement du Canada par l'intermédiaire de la mission permanente du Canada auprès de l'OACI	Lundi 3 octobre, midi

Mardi
27 septembre 2016
15 h – 17 h

**THÉ D'ACCUEIL À L'ORGANISATION DE L'AVIATION
CIVILE INTERNATIONALE**

Hôtesse : M^{me} Natalia Aliu, épouse du Président du Conseil de l'OACI

M^{me} Aliu offre un thé dans l'après-midi pour accueillir toutes les personnes qui accompagnent les participants à l'Assemblée. Une préinscription par courriel est nécessaire, à l'adresse aproulx@icao.int. Venez tous et toutes faire la connaissance des autres participants !

Rendez-vous : siège de l'OACI, 1^{er} étage, Centre de conférences, 15 h.

Vendredi
30 septembre
8 h précises
- 13 h

EXCURSION – VISITE DE MONTRÉAL

Hôte : Ville de Montréal

Vous ferez tout d’abord une visite de l’Hôtel de ville avant de savourer un petit déjeuner en compagnie du Vice-Président du Comité exécutif.

Après avoir rencontré votre guide bilingue (français/anglais), vous entreprendrez votre visite guidée de la ville de Montréal, notamment du *Vieux Montréal* et de son *Vieux Port*, de la *Basilique Notre-Dame*, du centre-ville et de la *rue Sainte-Catherine*, la plus longue artère commerciale de Montréal. Vous vous arrêterez ensuite aux observatoires du *Mont-Royal*, d’où vous aurez une magnifique vue panoramique sur les beaux quartiers et d’autres secteurs de la ville.

Date limite d’inscription : jeudi 29 septembre 2016, midi, au bureau d’information.

Rendez-vous : siège de l’OACI, rez-de-chaussée, à 8 h précises.

Mode de transport : par autocar affrété (guide bilingue à bord).

REÇU EXCURSION – VISITE DE MONTRÉAL VENDREDI 30 SEPTEMBRE 2016 À 8 H REZ-DE-CHAUSSÉE	EXCURSION – VISITE DE MONTRÉAL (vendredi 30 septembre 2016)
L’inscription à cette activité a été faite Pour l’annuler, veuillez contacter le 8660	DATE LIMITE D’INSCRIPTION : jeudi (au bureau du Comité d’accueil) 29 septembre 2016 à midi
_____ Préposé à l’information (date)	_____ NOM (en majuscules)
_____ NOM (en majuscules)	_____ NOM DU CONJOINT (s’il est différent) (en majuscules)
_____ NOM DU CONJOINT (s’il est différent) (en majuscules)	_____ PAYS (en majuscules)
_____ PAYS (en majuscules)	Numéro de BADGE :
Numéro de BADGE : (à remettre au participant)	(à remettre au bureau d’information)

Lundi
3 octobre 2016
7 h 15 précises
(retour à l'OACI
vers 18 h 30)

UNE JOURNÉE À QUÉBEC

Hôte : Gouvernement du Québec

La ville de Québec, classée site du patrimoine mondial par l'UNESCO, a été fondée par l'explorateur français Champlain au début du XVII^e siècle. C'est la seule ville d'Amérique du Nord qui ait conservé ses remparts, avec ses nombreux bastions, murailles et fortifications qui entourent de nos jours le Vieux Québec. La Ville haute, bâtie sur une falaise, est demeurée un centre religieux et administratif, avec ses églises, ses couvents et d'autres monuments tels que la Rotonde Dauphine, la Citadelle et le Château Frontenac. Avec la Ville basse et ses anciens quartiers, Québec forme un ensemble urbain qui exemplifie le mieux les villes coloniales fortifiées.

À votre arrivée, un guide vous fera visiter le Parlement, construit entre 1786 et 1886, où siège l'Assemblée nationale, qui contient la Chambre des parlementaires, la salle du Conseil législatif et la Galerie des présidents. Cette visite sera suivie d'un déjeuner.

Suivra une visite guidée du Vieux Québec. Vous vous promènerez sur la rue Saint-Louis, apercevrez le Monastère des Ursulines et la Terrasse Dufferin, et découvrirez la Basse-Ville de Québec.

Départ pour Montréal à 15 h 30 – Arrivée à l'OACI vers 18 h 30.

N.B. Nous vous recommandons de porter des chaussures confortables et des vêtements chauds et de vous munir d'un parapluie.

Coût : gratuit (le déjeuner est offert par le Gouvernement du Québec).

Date limite d'inscription : jeudi 29 septembre 2016 à midi, au bureau du Comité d'accueil.

Rendez-vous : siège de l'OACI, rez-de-chaussée, 7 h 15 précises.

Mode de transport : par autocar affrété (offert par le Gouvernement du Québec).

**REÇU
UNE JOURNÉE À QUÉBEC
LUNDI 3 OCTOBRE 2016 À 7 H 15 PRÉCISES
REZ-DE-CHAUSSÉE**

L'inscription à cette activité a été faite
Pour l'annuler, veuillez contacter le 8660

Déjeuner offert par le Gouvernement du Québec

Préposé à l'information (date)

NOM (en majuscules)

NOM DU CONJOINT (s'il est différent) (en majuscules)

PAYS (en majuscules)

Numéro de BADGE :
(à remettre au participant)

**UNE JOURNÉE À QUÉBEC
(lundi 3 octobre 2016)**

DATE LIMITE D'INSCRIPTION : jeudi
(au bureau du Comité d'accueil) 29 septembre 2016 à midi

Déjeuner offert par le Gouvernement du Québec

NOM (en majuscules)

NOM DU CONJOINT (s'il est différent) (en majuscules)

PAYS (en majuscules)

Numéro de BADGE :
(à remettre au bureau d'information)

Mercredi
5 octobre 2016
7 h 15 précises
(retour à l'OACI
vers 18 h 45)

UNE JOURNÉE À OTTAWA

Hôte : Gouvernement du Canada, par l'intermédiaire de la Mission permanente du Canada auprès de l'OACI

Ottawa est l'une des plus belles capitales des pays du G8. Située sur la rivière des Outaouais, qui trace la frontière entre l'Ontario et le Québec, c'est la vitrine du patrimoine, de la culture et du mode de vie des anglophones et des francophones. La renommée d'Ottawa tient autant à ses parcs et sentiers qu'à son titre de siège du gouvernement. De nombreuses ambassades y sont établies, et elle offre aussi un milieu ouvert et accueillant aux cultures du monde entier.

Nous aurons le plaisir de visiter plusieurs sites culturels tels que le Musée canadien de l'histoire, le Parlement du Canada ainsi que Rideau Hall. Les visites guidées auront lieu en français et en anglais.

Départ pour Montréal à 16 h 00 – Arrivée à l'OACI vers 18 h 45.

N.B. Nous vous recommandons de porter des chaussures confortables et des vêtements chauds et de vous munir d'un parapluie.

Coût : gratuit (le déjeuner est offert par la Mission permanente du Canada auprès de l'OACI).

Date limite d'inscription : lundi 3 octobre 2016 à midi.

Rendez-vous : siège de l'OACI, rez-de-chaussée, 7 h 15 précises.

Mode de transport : par autocar affrété (offert par le Gouvernement du Canada).

REÇU UNE JOURNÉE À OTTAWA MERCREDI 5 OCTOBRE 2016 À 7 H 15 REZ-DE-CHAUSSÉE	UNE JOURNÉE À OTTAWA (mercredi 5 octobre 2016)
L'inscription à cette activité a été faite Pour l'annuler, veuillez contacter le 8660	DATE LIMITE D'INSCRIPTION : 3 octobre 2016 à midi
Déjeuner offert par la Mission permanente du Canada auprès de l'OACI	Déjeuner offert par la Mission permanente du Canada auprès de l'OACI
_____	_____
Préposé à l'information (date)	NOM (en majuscules)
_____	_____
NOM (en majuscules)	NOM DU CONJOINT (s'il est différent) (en majuscules)
_____	_____
NOM DU CONJOINT (s'il est différent) (en majuscules)	PAYS (en majuscules)
_____	_____
PAYS (en majuscules)	Numéro de BADGE :
Numéro de BADGE :	(à remettre au bureau d'information)
(à remettre au participant)	